

ΖΕΥΣ ΘΑΥΛΙΟΣ

Vincenzo Costanzi — Zeus Thaulios, ἐν «Athenaeum», Studi Periodici di Litteratura e Storia.—Pavia 1913. p. 406—411.



ΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ μελέτη ἐδημοσίευθη πρό τινος ἐν Ἰταλίᾳ ὑπὸ τοῦ σοφοῦ καθηγητοῦ τοῦ ἐν Πίση Πανεπιστημίου κ. Vincenzo Costanzi ἐν τῷ περιοδικῷ «Ἀθηναῖον».

Ἡ μελέτη αὕτη ἀρρεῖ νέον ἐπιθετον τοῦ Διός, τὸ πρῶτον ἡδη γνωρίζομενον ἐν τινων Θεσσαλικῶν ἐπιγραφῶν ἐσχάτως ἀνακαλυφθεισῶν εἶναι δὲ τοῦτο Θαύλιος. Δύο ἐπιγραφὰς εὑρεν ὁ κ. Ἀρβανιτόπουλος, τὴν μὲν ἐν Φαρσάλῳ ἐπὶ δράγου ἐν τῷ περιθέλῳ Τουρκικοῦ τεμένους, ὑπερκειμένου τῆς αἰτίου πηγῆς, μετεσχηματισμένου εἰς βάθρον πρὸς γέρμασιν ἀναθήματος, ἣν καὶ ἡμεῖς εἴδομεν, τὴν δὲ ἔτεραν ἐν Φεραΐς. Ἀπλῶς δὲ τούτων μνείαν ἐποίησατο οὗτος ἐν τοῖς Ηρακτικοῖς τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἐταιρείας (1907), μάλιστα δὲ τῆς πρώτης. Ἐτέρας δὲ δύο ἐπιγραφὰς εὑρομενηνήμετε, μίαν ἐν Κολοκολόμπας, τρεῖς ὥρας ἔγειθεν τῶν Φαρσάλων, ἐπὶ τῷ Ἐνιπεῖ, καὶ ἔτεραν ἐν Φεραΐς, ἡλικην τῆς ὑπὸ τοῦ κ. Ἀρβανιτόπουλου εὑρεθείσης.

Ἐκ τῶν ἡμετέρων, τὴν πρώτην ἐδημοσίευσεν ὁ βαρδῶν Hiller von Gärtringen ἐν *Hermes* (τόμ. XLVI, 1911, σ. 154 καὶ ἑ.), καθ' ἡμετέρων ἀνακοίνωσιν, διὰ μακρῶν ἀναπτύξας αὐτήν, ἔτεραν δὲ εὑρομενην τῷ 1913 ἐν Φεραΐς, ἣν δημοσίευμεν ἐν τῇ Ἀρχαιολογικῇ Ἐφημερίδι τοῦ 1913.

Τὴν μελέτην τοῦ ἔφαρών Hiller ἐκ τοῦ Γερμανικοῦ μετεχράσσεις ἐδημοσίευσεν ὁ καθηγητὴς κ. M. J. Kriegeros ἐν τῷ Δελτίῳ τῆς ἐν Ἀλμυρῷ Φιλαργαῖος Ἐταιρείας «Οθρούς» (ἐν τεύχει Ζ', σ. 25). Ἐπὶ ταύτης δὲ ὁ κ. Costanzi ποιεῖται ἐκθεῖται κριτικὴν μελέτην περὶ τῆς παραχωρῆς καὶ σημασίας τοῦ νέου τούτου ἐπιθέτου τοῦ Διός, ὅπερ μόνον ἐν ταῖς ἄνω Θεσσαλικαῖς ἐπιγραφαῖς ἀπαντᾷ, οὐδὲ μοῦ δὲ ἀλλαγῆσθαι τῆς Ἐλλάδος.

Ἐν τῷ λεξικῷ ὅμως τοῦ Ἡσυχίου ἀπαντᾷ ἡ λέξις Θαύλος καὶ Θαύμος. Ὁ Hoffmann ὑπέλαβεν δὲ τὸ Θαύλος εἶγα: παραθεράτην τοῦ Θαύλος. Ὁ κ. Hiller ὅμως προτιμᾶ τὴν διὰ τοῦ λαὸν ἀνάγνωσιν καὶ διερθεῖ τὸ Θαύλος εἰς Θαύλιος ἐν τῷ καιμάνῳ τοῦ Ἡσυχίου ἐπὶ τῇ δέξει τῶν Θεσσαλικῶν ἐπιγραφῶν, ἣν ἀποκρούει ὁ κ. Costanzi. Φάνεται δὲ δὲ τὸ Θαύλος εἶναι ταυτόσημον τῷ Ἀρησ, τὸ δὲ Θαύλιος εἶναι ὡς ἐπιθετον τοῦ Διός. Ἐπειδὴ δέ, κατὰ τὸν Hoffmann τὸ δασὺ θέν ἀργῆ καὶ μέσω τῆς λέξεως ἀντιμάχεται πρὸς τὴν Μακεδονικὴν φωνητικὴν ὡς καὶ τὸ φ, ταῦτα δὲ παρὰ Μακεδόσιν ἀντικαθίσταντο διὰ τῶν ἀντιστοίχων μέσων δ καὶ β (ὡς Ξανθικός, =Ξανδικός, Ξάνθος—Ξάνδος, Θούριδες=Δούριδες, Φέρροια=Βέρροια, Φίλιππος=Βίλιππος,

Φοιβῆτς=Βοιβητίς), κατὰ ταῦτα καὶ τὸ Θαύλος τοῦ Ἡσυχίου=Δαῦλος μακεδονικῶς.

Ο Solmsen ἐν *Hermes* (XLVI, σ. 286—291) γράψων περὶ τοῦ αὐτοῦ θέματος δείκνυται ὅλιγον εὐγχαριστημένος ἐν τοῦ συγχριτισμοῦ, ὃν ὑπόπτευσεν ὁ Bechtel τοῦ Θαύλος πρὸς τὸ ἀρχαῖον Γερμανικὸν daul=τεθνεῶς καὶ πρὸς ὄμοιας λέξεις ἐν τῇ Γοτθικῇ, ὡς τοῦ Θαύλων, ἕξει σύμμαχον τοῦ φονεύς: ισχυρίζεται ὅμως ὅτι ἡ ῥίζα θαυλ—δέσιν νὰ παραληπλησθῇ τῇ ἑταῖρῃ daul—τοῦ φρυγικοῦ Κανδαλῆης, ἣν ὁ Ἰππωναῖς ὄρθιῶς ἡρμήνευσε κυράγχα ἐν πλήρει ἀρμονίᾳ πρὸς τὴν σημασίαν τοῦ θρακοφρυγικοῦ ὄγκοματος δάος, σημαίνοντος, καθ' Ἡσυχίον, λύκον, ὡς φαίνεται συναρπήση ἡ ἔννοια στραγγαλιστής.

Καὶ ἐπειδὴ τὸ Θαύλος σημαίνει μακεδονιστ τὸν Ἀρης καὶ ὄμοιός εἰς τοῦτον ἡ ἐπωνυμία φονεύς, ἐν τῷ ὄντι ματι Θαύλωνιδαι παρέμεινεν ἡ ἀρχικὴ σημασία τραγγαλισταί. Πράγματι, λέξις τις ἐνδέχεται νὰ ἔλλαξεν ἕξ απωτάτης ἀρχαιότητος ἐκδοχῆν ὑπερβάλλουσαν τὸ ἐτυμολογικὸν αὐτῆς σημαντόμενον. Οὕτω, ἐπιφέρεις ὁ κ. Costanzi, πρὸς δηλωσαντί τοῦ φονεύων ἐνδέχεται νὰ μετεχειρίσθησαν λέξιν δηλούσαν κυρίως στραγγαλιστία. Πλὴν τούτου εἶναι πιθανὸν ὅτι τὸ ἔργον τοῦ Ἀρεως παρεβλήθη πρὸς τὸ τοῦ λύκου καὶ ὅτι ἐν τῷ ὄντι ματι Θαύλος ἐπενράτησεν υστερον ὡς ἰδέα τοῦ στραγγαλιστοῦ. Δὲν εἶναι δὲ παράδοξον, συμπεραίνει ὁ κ. Costanzi, Θαύλος νὰ ἐστημανειν ἀρχικῶς αὐτὸν τὸν λύκον, ὑπὸ τὴν μορφὴν τοῦ ὄποιον εἰκονίζετο ἡ τῷ Ἀρει ἀντίστοιχης θέσης, τηρούμενος οὕτω τοῦ μακεδονικοῦ ὄγκοματος πολύτιμον ἔγχος τῆς ἀρχικῆς εἰκόνης εἰσεσως τῶν θεῶν ὑπὸ μορφὴν θηρίων.

Αἱ θεσσαλικαὶ λοιπὸν ἐπιγραφαὶ ὑπὸ τύπων Ζεὺς Θαύλιος προσήγεγκον ἡμῖν μέσον ὅπως διαχωτίσωμεν τὴν διάδοσιν λατρείας, ἢτις ἔλκουσα τὴν κατάγνην ἀπὸ τοῦ χρόνου, καθ' ὃν οἱ Ἑλληνες ἡσαν ἔτι συνηγομένοις ἐν τοῖς κοιλάσι τοῦ Ἀξιοῦ καὶ τοῦ Ἀλιάκμονος, ὑπέστη διαφόρως τύχας καὶ προσέλαβεν ἴδιάζουσαν φυσιογνωμίαν ἐν ταῖς χώραις, ἔνθα ἐκάστη Ἐλλ. φυλὴ ἔξικολούθησεν ἀνεξαρτήτως τὴν τέλεσιν θρησκευτικῶν τύπων εἰσαγέντων ἐν τῆς κοινῆς Μακεδονικῆς λατρείας καὶ ἔδρας. Ἐκερδήσαμεν προσέτι, ἐπιλέγεις ὁ κ. Costanzi, ἀπόδειξιν τῆς στενῆς ἔθνικῆς συγγενείας Μακεδόνων καὶ Μεσημβρινῶν Ἐλλήνων, ἀν καὶ δὲν χρειάζονται περισσότεραι ἀποδείξεις πρὸς ἀπόδειξιν ἀληθείας, ἡτις οὐδέποτε ἐπρεπε νὰ παραγνωρισθῇ.

Εἰς ταῦτα τὶ δύναται νὰ ἀντείπῃ ὁ Βούλγαρος καθηγητὴς Καζάρωρ, ὁ διεσχυρισθεὶς ἐν *Revue des Etudes Grecques* τοῦ 1910 (σ. 243—254) ὅτι οἱ Μακεδόνες δὲν ἔσχαν Ἐλληνες;

*En Αλμυρῷ, τῇ 8ῃ Μαΐου 1914

N. I. ΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ